



Association fribourgeoise des psychologues
Freiburger Psychologenverband

AFP / FPV
1700 FRIBOURG

afp-fpv@psychologie.ch
<http://www.psy-fri.ch>

Cotisation 2021 Mitgliederbeitrag 2021

| | |
|--|------------------|
| La cotisation pour membre ordinaire est de : <i>Der Mitgliederbeitrag für ein ordentliches Mitglied beläuft sich auf:</i> | CHF 120.- |
| La cotisation pour membre retraité-e, pour membre extraordinaire, pour membre diplômé-e au cours des deux années précédentes, ou pour membre à revenu modeste (bénéficiant d'une réduction auprès de la FSP => Prière de nous faire parvenir l'attestation de la FSP) est de: <i>Der Mitgliederbeitrag für pensionierte MitgliederInnen, für MitgliederInnen, die in den letzten 2 Jahren Ihr Diplom erhalten haben, ausserordentliche MitgliederInnen oder MitgliederInnen mit bescheidenem Einkommen (die auch einen reduzierten FSP-Beitrag erhalten => Bitte Bestätigung der FSP zustellen) beläuft sich auf:</i> | CHF 60.- |
| Les délégués AFP, membres qui ne sont pas au comité mais qui représentent l'association auprès d'une institution (délégué-e externe) paient le tarif suivant : <i>Diejenigen MitgliederInnen, die nicht dem Vorstand angehören, aber den Verband in einer Institution repräsentieren bezahlen ebenfalls den reduzierten Beitrag:</i> | CHF 60.- |

Nous vous prions de bien vouloir verser votre cotisation sur le **compte postal de l'AFP 17-2016-4**, IBAN CH34 0900 0000 1700 2016 4 en inscrivant votre nom dans les motifs de paiement et nous vous en remercions d'avance.

*Dürfen wir Sie bitten, den Mitgliederbeitrag auf unser **Postkonto 17-2016-4**, IBAN CH34 0900 0000 1700 2016 4 zu überweisen. Bitte erwähnen Sie Ihren Namen beim Zahlungszweck. Besten Dank.*

Meilleures salutations,
Mit Freundlichen Grüßen,

1700 Fribourg

Secrétariat AFP/FPV
Association fribourgeoise des psychologues
Freiburger PsychologInnen-Verband

Email: afp-fpv@psychologie.ch
www.psy-fri.ch